

**SKLEP SVETA (SZVP) 2015/837****z dne 28. maja 2015****o spremembi Sklepa 2013/255/SZVP o omejevalnih ukrepih proti Siriji**

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o Evropski uniji in zlasti člena 29 Pogodbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Svet je 31. maja 2013 sprejel Sklep 2013/255/SZVP <sup>(1)</sup>.
- (2) Svet je 28. maja 2014 sprejel Sklep 2014/309/SZVP <sup>(2)</sup> in tako podaljšal omejevalne ukrepe iz Sklepa 2013/255/SZVP do 1. junija 2015.
- (3) Na podlagi pregleda Sklepa 2013/255/SZVP bi bilo treba omejevalne ukrepe nadalje podaljšati do 1. junija 2016.
- (4) Glede na resnost razmer bi bilo treba na seznam fizičnih in pravnih oseb, subjektov in organov, za katere veljajo omejevalni ukrepi, iz Priloge I k Sklepu 2013/255/SZVP, dodati eno osebo.
- (5) S seznama fizičnih in pravnih oseb, subjektov in organov, za katere veljajo omejevalni ukrepi, iz Priloge I k Sklepu 2013/255/SZVP, bi bilo treba črtati eno osebo.
- (6) Podatke, ki se nanašajo na določene osebe s seznama v oddelku A Priloge I k Sklepu 2013/255/SZVP, bi bilo treba posodobiti.
- (7) Ob upoštevanju sodbe Splošnega sodišča z dne 9. julija 2014 v združenih zadevah T-329/12 in T-74/13, Mazen Al-Tabbaa proti Svetu <sup>(3)</sup>, ter sodbe Splošnega sodišča z dne 26. februarja 2015 v zadevi T-652/11, Bassam Sabbagh proti Svetu <sup>(3)</sup>, Mazen Al-Tabbaa in Bassam Sabbagh nista vključena na seznam fizičnih in pravnih oseb, subjektov in organov, za katere veljajo omejevalni ukrepi, iz Priloge I k Sklepu 2013/255/SZVP.
- (8) Poleg tega je Varnostni svet Združenih narodov 12. februarja 2015 sprejel Resolucijo 2199 (2015), katere odstavek 17 prepoveduje trgovino s sirskimi kulturnimi dobrinami ter drugimi predmeti arheološkega, zgodovinskega, kulturnega, posebnega znanstvenega in verskega pomena, ki so bili od 15. marca 2011 nezakonito odstranjeni iz Sirije.
- (9) Sklep 2013/255/SZVP bi bilo zato treba ustrezno spremeniti –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

*Člen 1*

Sklep 2013/255/SZVP se spremeni:

1. člen 13a se nadomesti z naslednjim:

*„Člen 13a*

Prepovedan je uvoz, izvoz in prenos kulturnih dobrin ter drugih predmetov arheološkega, zgodovinskega, kulturnega, posebnega znanstvenega in verskega pomena ali zagotavljanje posredniških storitev z njimi, ki so bili nezakonito odstranjeni iz Sirije ali kadar obstaja utemeljeni sum, da so bili nezakonito odstranjeni iz Sirije, 15. marca 2011 ali pozneje. Ta prepoved ne velja, če se izkaže, da so predmeti kulturnega pomena v postopku varne vrnitve k njihovim zakonitim lastnikom v Siriji.

Unija sprejme potrebne ukrepe za določitev predmetov, za katere se uporablja ta člen.“;

2. člen 34 se nadomesti z naslednjim:

*„Člen 34*

Ta sklep se uporablja do 1. junija 2016. Redno se pregleduje. Če Svet meni, da njegovi cilji niso bili doseženi, se po potrebi lahko podaljša oziroma spremeni.“

<sup>(1)</sup> Sklep Sveta 2013/255/SZVP z dne 31. maja 2013 o omejevalnih ukrepih proti Siriji (UL L 147, 1.6.2013, str. 14).

<sup>(2)</sup> Sklep Sveta 2014/309/SZVP z dne 28. maja 2014 o spremembi Sklepa 2013/255/SZVP o omejevalnih ukrepih proti Siriji (UL L 160, 29.5.2014, str. 37).

<sup>(3)</sup> Še ni objavljena.

---

Člen 2

Priloga I k Sklepu 2013/255/SZVP se spremeni, kot je določeno v Prilogi k temu sklepu.

Člen 3

Ta sklep začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

V Bruslju, 28. maja 2015

Za Svet  
Predsednik  
E. RINKĚVIČS

---

## PRILOGA

I. Na seznam oseb iz oddelka A Priloge I k Sklepu 2013/255/SZVP se doda naslednja oseba:

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
206.	General Muhamad (محمد) (tudi Mohamed, Muhammad) Mahalla (محلّا) (tudi Mahla, Mualla, Maalla, Muhalla)	Rojen v Jablehu v provinci Lattakia.	Vodja sirske vojaške obveščevalne službe, sektor 293 (notranje zadeve) od aprila 2015. Odgovoren v zatiranje civilnega prebivalstva v Damasku in okolici ter nasilje nad njim.  Nekdanji namestnik vodje službe za politično varnost (2012), častnik sirske republiške garde in namestnik direktorja direktorata za politično varnost. Vodja vojaške policije, član državnega varnostnega urada.	29.5.2015

II. S seznama oseb iz oddelka A Priloge I k Sklepu 2013/255/SZVP se črta vnos v zvezi z naslednjo osebo:

11. Rustum (رستم) Ghazali (غزالي)

III. Vnosi v zvezi s spodaj navedenimi osebami, kot so določeni v oddelku A Priloge I k Sklepu 2013/255/SZVP, se nadomestijo z naslednjimi vnosi:

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
3.	Ali (علي) Mamluk (مملوك) (tudi Mamlouk)	Rojen 19. februarja 1946 v Damasku; št. diplomatskega potnega lista: 983.	Vodja državnega varnostnega urada; nekdanji vodja direktorata za obveščevalno dejavnost Sirije; vpleten v nasilje nad protestniki.	9.5.2011
6.	Muhammad (محمد) Dib (ديب) Zaytun (زيتون) (tudi Mohammed Dib Zeitoun; tudi Mohamed Dib Zeitun)	Rojen 20. maja 1951 v Damasku; št. diplomatskega potnega lista: D000001300.	Vodja direktorata za splošno varnost; vpleten v nasilje nad protestniki.	9.5.2011
16.	Faruq (فاروق) (tudi Farouq, Farouk) Al Shar' (الشرع) (tudi Al Char', Al Shara', Al Shara)	Rojen 10. decembra 1938.	Nekdanji podpredsednik Sirije; vpleten v nasilje nad civilnim prebivalstvom.	23.5.2011
37.	Brigadni general Rafiq (رفيق) (tudi Rafeeq) Shahadah (شهادة) (tudi Shahada, Shahade, Shahadeh, Chahada, Chahade, Chahadeh, Chahada)		Nekdanji vodja sirske vojaške obveščevalne službe, sektor 293 (notranje zadeve), v Damasku. Neposredno vpleten v zatiranje civilnega prebivalstva v Damasku in izvajanje nasilja nad njim. Svetovalec predsednika Basharja Al-Assada za strateška vprašanja in vojaško obveščevalno dejavnost.	23.8.2011

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
42.	Brigadni general Nawful (نوفل) (tudi Nawfal, Nofal, Nawfel) Al-Husayn (الحسين) (tudi Al-Hussain, Al-Hussein)		Vodja sektorja sirske vojaške obveščevalne službe v Idlibu; neposredno vpleten v zatiranje civilnega prebivalstva v provinci Idlib ter nasilje nad njim.	23.8.2011
44.	Brigadni general Muhammed (محمد) (tudi Muhamad) Zamrini (زمريني) (tudi Zamreni)		Vodja sektorja sirske vojaške obveščevalne službe v Homsu. Neposredno vpleten v zatiranje civilnega prebivalstva v Homsu ter nasilje nad njim.	23.8.2011
53.	Adib (أديب) Mayaleh (ميالة) (tudi André Mayard)	Rojen 15. maja 1955 v Bassirju.	Adib Mayaleh je odgovoren za zagotavljanje gospodarske in finančne podpore sirskega režimu prek svoje funkcije kot guverner centralne banke Sirije.	15.5.2012
55.	Polkovnik Lu'ai (لؤي) (tudi Louay, Loai) al-Ali (العلي)		Vodja sirske vojaške obveščevalne službe, enota na območju Dara. Odgovoren za nasilje nad protestniki v Dari.	14.11.2011
80.	Brigadir Nazih (نزيه) (tudi Nazeeh) Hassun (حسون) (tudi Hassoun)		Vodja sirske vojaške obveščevalne službe, enota za okolico Damaska /Rif Dimashq, nekdanji pripadnik obveščevalne službe sirske letalske sile. Član vojaškega osebja, vpleten v nasilje v Homsu.	1.12.2011
137.	Brigadir general Ibrahim (إبراهيم) Ma'ala (معلي) (tudi Maala, Maale, Ma'la)		Vodja sektorja 285 (Damask) direktorata za splošno obveščevalno dejavnost (konec leta 2011 je zamenjal brigadnega generala Hussama Fendija). Odgovoren za mučenje nasprotnikov režima v priporu.	24.7.2012